

**Code der Ausschreibung:**AOV/SUA-SF 06/2020
Feuerwehrhalle mit Zivilschutzzentrum

Erkennungskode CIG: 82353390BC

Einheitskode CUP: E99H13000050007

Codice gara:AOV/SUA-SF 06/2020
Caserma dei vigili del fuoco con un centro di
protezione civile

Codice CIG: 82353390BC

Codice CUP: E99H13000050007

Erklärung Nr. 12**Chiarimento n. 12****Frage**

In Bezug auf die Referenzen B1a und B1b wird gefragt, ob es möglich ist, ein Bauvorhaben anzugeben, welches vollständig geplant ist, aber noch nicht vollständig ausgeführt wurde (für welches die Bescheinigung Fertigstellung der Arbeiten ausgestellt wurde) und als Bausumme jenen Wert anzugeben, welcher bis zur Veröffentlichung dieser Ausschreibung ausgeführt wurde.

Antwort

Ein Bauvorhaben, für welches die Bescheinigung über die Fertigstellung der Arbeiten ausgestellt wurde, kann, unter Einhaltung der zusätzlichen Vorgaben der Ausschreibungsbedingungen, angegeben werden. Als Bausumme kann jener Teil angegeben werden, der gemäß Bescheinigung über die Fertigstellung ausgeführt wurde.

Quesito

In merito alle referenze B1a e B1b, si chiede se è possibile utilizzare un'opera completamente progettata ma non ancora terminata (per cui è stato emesso il certificato di ultimazione) e inserire come costo di costruzione il valore della parte di opera eseguita alla data di pubblicazione del presente bando.

Risposta

Un'opera per cui e' stato emesso il certificato di ultimazione può essere utilizzata rispettando le ulteriori prescrizioni secondo il disciplinare di gara. Il costo di costruzione può' essere indicato corrispondente alla parte di opera eseguita secondo certificato di ultimazione.